

بیرکک ل چیرکی منداان . رزا شوان

بیرکک کی چیرک، هاندک جاریش پی دوترت "تو، با بت" به به پشست و به دینم کی چیرک داد نرست. یلکک ل رگگز سار کیلکانی چیرک. بیرکک ئو بندماییلک هونری چیرک کی ل سار بنیات د نرست. هابزارن و دیارکردنی بیرکک کی چیرک، به ئامانج و به م بستکی دیارکراو نیل. بیرکک کی چیرک به ت واوی گوزارشت ل بیرکک یان ل را و به چوونی نووسار دکات. لوانیل بیرکک کی چیرک، ت نیا یلک بابت بت، یان به دوری چاند بابتکدا بسووتتو. کک چیرک نووسارک د یوت، ل کارکی هونری جوان و به چتر و به پزدا، ل چوارچووی چیرککدا بیانخاتوو. بیرکک کی سار کیلکی چیرک، ئو بیرکک ناو ندیل یان ئو چمک یل، کک چیرک نووس د یوت ل رگکی گان و و کارکتارکان و کات و شوذکانو، و نای بکات. چیرک نووسی سارکوتوو و داهندر، د زاننت چن بیرکک کی چیرک هاد بترت و چ پام و ئامانجکی ئرنی ل چیرکککیدا، به منداانی خو نر دگکی نست.

بیرکک کی منداان، پویست راست وخ بت. بهام دکرت به شوویکی ناراست وخ شبست، ل سار زمانی پالوان یان کارکتاریک و بخرتتوو. واتا راست وخ ل چیرکککد ن خراوتتوو. رخنه گرانگران نااست وخ یلکیان پ باشرت. دزینوو و هه هنجاندنی بیرکک کی چیرک و ئو و ئامانج و م بست،

یان ئو پام و وان و پندان کی چیرککان ل خیان گرتوون. به ه موو منداک ئاسان نین. بیرکردنوو و ه وادانی دوت. به گومان شواز و ستایلی هار چیرک نووس کیش، ل ه بزاردنی بیرکک کی نووسین و دالشتنی چیرک به منداان، وک یلک نین و جیاوازیان هیل.

ناشبست بندما سار کیلکانی تری چیرک، بکرین به قوربانی بیرکک. د بت گونجان و هاوسه نگیلک ل نوانیاندا ه بت.

هاندک ل م رج پویستیلکانی، بیرکک کی با بتی چیرک کی منداان:
۱- پویست چیرک کی منداان، راست و روون و لژیکی بت. تا

منداﻻﻥ ﻟﯩﻲ ﺗﯧﮕﻪﻥ.

۲- ﭘﯧﻮﻳﺴﺘﻪ ﺑﯧﺮﻛﻪﻱ ﺑﺎﺑﯩﺘﻲ ﭼﯧﺮﻛﻪﻱ ﻣﻨﺪاﻻﻥ، ﺑﯩﺮﺧﻪﻥ ﻭ
ﺑﯩﺴﯘﻭﺩﺑﯩﺘﻪ ﻭ ﭘﯧﻴﺎﻡﻛﻪﻱ ﭘﯧﺮﻭﺭﺩﯨﻲ ﻟﯩﺨﻐﯩﺮﺗﯘﻭﺑﯩﺘﻪ. ﺗﺎ ﺷﺎﻳﻪﻧﻲ
ﺋﯘﻭ ﺑﯩﺘﻜﻪ ﭘﯧﺸﻜﯩﺸﻪ ﺑﯩﺮ ﻣﻨﺪاﻻﻥ ﺑﻜﺮﯨﺘﻪ.

۳- ﻧﺎﺑﯩﺘﻪ ﺑﯧﺮﻛﻪﻱ ﭼﯧﺮﻛﻪﻱ ﻣﻨﺪاﻻﻥ، ﺑﯩﺮﻣﯩﺪﺍﻥ ﺑﯧﺮﯨﺘﯩﻠﯩﻲﻭﻭ، ﻛﻪ
ﻣﻨﺪاﻻﻥ ﺑﯧﺰﺍﺭ ﺑﻜﺎﺕ. ﻧﺎﺷﺒﯩﺘﻪ ﺩﺭﯨﺰﺩﺍﺩﯨﻲ ﻭ ﺯﻳﺎﺩﯨﻠﯩﻲ ﺗﯧﺪﺍ ﺑﻜﺮﯨﺘﻪ.
ﺑﯩﺮ ﻛﯘﺭﺗﻲ ﻭ ﺑﯩﺮ ﭘﯘﺧﺘﻲ ﭘﯧﺸﻜﯩﺸﻪ ﺑﻜﺮﯨﺘﻪ.

۴- ﭘﯧﻮﻳﺴﺘﻪ ﺑﯧﺮﻛﻪﻱ ﺑﺎﺑﯩﺘﻲ ﭼﯧﺮﻛﻪﻱ ﻣﻨﺪاﻻﻥ، ﺩﯨﻮﺭﺑﯩﺘﻪ ﻟﯩﻲ:
ﺗﯘﻧﺪﯨﺘﯩﺰﻯ، ﺷﯩﻨﻐﯩﺰﻯ، ﻟﯩﺮﺕﺱ ﻭ ﺗﯩﻘﯩﻦ، ﻟﯩﺮ ﻛﯘﺷﺘﻪﻥ، ﻟﯩﺮ ﺯﯨﺒﺮ ﻭ
ﺋﯩﺸﻜﯩﻨﭽﯩﺪﺍﻥ، ﻟﯩﺮ ﻣﯘﻭﺑﯩﻠﻪﺭﺩﯨﻦ، ﻟﯩﺮ ﺟﯩﻨﯩﻴﻪﺩﺍﻥ، ﻟﯩﺮ ﻟﯩﺨﯩﻴﻪﺗﻲ، ﻟﯩﺮ
ﻧﯩﺮﮔﯩﺰﻯ، ﻟﯩﺮ ﺳﯘﻭﻛﺎﻳﯩﺘﯩﻜﯩﺮﺩﯨﻦ، ﻟﯩﺮ ﺑﯩﺮ ﻫﯩﻮﺍﻱ ﻭ ﺭﯨﺸﺒﯩﻨﻲ. ﻟﯩﺮ ﺭﯨﻮﻭﺧﺎﻥ،
ﻟﯩﺮ ﺩﯨﺰﻯ، ﻟﯩﺮ ﺩﺭﯨﻲ، ﻟﯩﺮ ﻧﺎﭘﺎﻛﺎﻱ، ﻟﯩﺮ ﺋﯧﺮﯨﻴﻪﻧﻪﻟﺪﯨﻐﻪﻥ. ﺑﯩﺮﺍﻧﺒﯩﺮ ﺑﯩﺮ ﻛﺎﺭ
ﻭ ﺭﯨﻔﺘﺎﺭﻯ ﻧﯩﺮﻧﯩﻴﺎﻧﻨﯩﻲ، ﭘﯧﻮﻳﺴﺘﻪ ﺑﯧﺮﻛﻪﻱ ﺟﯘﻭﺍﻥ ﻭ ﺑﯩﺮﻫﺎﻱ ﺑﯩﺮﯨﺰ
ﻭ ﺭﯨﻔﺘﺎﺭﻯ ﺩﺭﯨﻮﺳﺘﻪ ﻭ ﺋﯩﺮﯨﻨﻲ ﻟﯩﺮ ﻫﯩﺸﻲ ﻣﻨﺪاﻻﻧﺪﺍ ﺑﯩﺠﯩﻠﯩﻦ،
ﻭﻛﯩﺮ: ﺧﯩﺸﯩﻮﻳﺴﺘﻲ، ﺋﺎﺷﺘﻲ، ﻫﺎﻭﺑﯩﺘﻲ، ﻣﺮﯨﻘﺎﻳﯩﺘﻲ، ﺩﯨﺴﯩﺰﻯ،
ﻣﯧﻬﺮﯨﺒﺎﻧﻲ، ﻧﯩﺸﺘﻤﺎﻥ ﭘﯧﺮﯨﻮﺭﻯ، ﻫﺎﻭﻛﺎﺭﻯ، ﻫﯩﻮﺩﺍﺭﻯ،
ﮔﯩﺸﺒﯩﻨﻲ، ﺭﺍﺳﺘﮕﯩﺒﯩﻲ، ﺩﺍﺩﯨﭙﯩﺮﯨﻲ، ﺯﯨﻨﮕﯩﭙﺎﺭﯨﻲ، ﻳﺎﺭﻣﯩﺘﻲ،
ﺧﯩﺮﺧﯘﻭﺍﺯﻯ، ﻟﯩﺮﺑﯘﻭﺭﺩﯨﻦ، ﻛﺎﻡﺭﺍﻧﻲ، ﺑﯩﺨﺘﯩﻮﺭﻯ، ﺋﺎﺯﺍﺩﻯ، ﺋﺎﺯﺍﻳﯩﺘﻲ،
ﺑﯩﺮﻭﺍ ﻭ ﻣﺘﻤﺎﻧﻨﯩﻲ ﺑﯩﺨﯩﺒﯘﻭﻥ، ﺑﯩﺰﯨﻲ ﺑﯩﺮ ﺋﺎﺯﺍﺩﻯ، ﺩﺍﺩﯨﭙﯩﺮﯨﻲ، ﻫﯩﺸﺘﻪ.

۵- ﭼﯧﺮﻛﻪﻧﯘﻭﺳﻲ ﭼﯧﺮﻛﻪﻱ ﻣﻨﺪاﻻﻥ، ﺋﯘﻭ ﺩﯨﺰﺍﻧﯩﺘﻪ ﻛﻪ ﺑﯩﺮ ﻣﻨﺪاﻻﻥ
ﺩﯨﺒﯩﻮﺳﯩﺘﻪ ﻧﯩﻜﻪ ﺑﯩﺮ ﮔﯧﻮﺭﺳﺎﻻﻥ. ﭘﯧﻴﺎﻡ ﻭ ﺋﺎﻣﺎﻧﭽﻪ ﻭ ﻣﯧﺒﯩﺴﺘﻲ
ﭼﯧﺮﻛﻪﻛﺎﻧﻲ ﺋﺎﺭﺍﺳﺘﯩﻲ ﻣﻨﺪاﻻﻥ ﺩﯨﻜﺎﺕ. ﭘﯧﻮﻳﺴﺘﻪ ﻟﯩﺮ ﺧﯩﺸﺘﯩﻠﯩﻲﻭﻭ
ﺑﯧﺮﻛﻪﻛﺎﻧﻲ ﭼﯧﺮﻛﻪﻛﺎﻧﻲ، ﺗﺎﻳﺒﯩﺘﻤﻪﻧﺪﯨﻴﻪﻛﺎﻧﻲ ﺟﯧﻬﺎﻧﻲ ﻣﻨﺪاﻻﻥ
ﻟﯩﺮﺑﯩﺮﭼﺎﻭﺑﮕﺮﯨﺘﻪ. ﺭﯨﭽﺎﻭﻱ ﻗﯩﻨﺎﻏﯩﻲ ﺟﯩﺎﻭﺍﺯﻛﺎﻧﻲ ﮔﯩﺸﯩﺮﺩﯨﻨﻲ ﻣﻨﺪاﻻﻥ
ﺑﻜﺎﺕ، ﻟﯩﺮ ﺭﯨﻮﻭﻱ ﻫﯩﺸﻪ ﻭ ﻫﯩﺰﺭ ﻭ ﺋﯩﺸﻨﯩﺸﻪ ﻭ ﺗﯩﮕﯩﺸﺘﻪﻥ ﻭ ﻭﯨﺮﮔﺮﺗﻪﻥ ﻭ
ﻓﯩﺮﻫﯩﻨﮕﻲ ﻭﺷﻜﺎﻧﻲ ﺯﻣﺎﻧﯩﻴﺎﻥ ﻭ ﺩﯨﺮﯨﻮﻭﻧﻲ ﻭ ﺳﯩﺰﺩﺍﺭﻯ ﻭ ﭘﯧﺮﯨﻮﺭﺩﯨﻲ
ﻭ ﻛﯩﻤﯩﺒﺎﻳﯩﺘﯩﻴﯩﻲﻭﻭ. ﻣﺎﻣﯩﻠﯩﻲ ﻟﯩﺮﮔﯩﻠﯩﻲ ﭘﯧﺮﺳﯩﻴﻪﻛﺎﻧﻲ ﺟﯧﻬﺎﻧﻲ ﻛﯩﻴﺎﻧﺪﺍ
ﺑﻜﺎﺕ. ﺑﯩﺮ ﻧﻤﯘﻭﻧﻪ: ﺑﯧﺮﻛﻪﻱ ﺑﺎﺑﯩﺘﻲ ﻛﺎﻧﻲ ﺋﯘﻭ ﭼﯧﺮﻛﺎﻧﻲ ﺑﯩﺮ
ﻣﻨﺪاﻻﻥ ﺑﯩﺮﯨﻜﯘﻭﻙ ﮔﯘﻧﺠﺎﻭﻥ، ﺭﯨﻨﮕﯩﻲ ﺑﯩﺮ ﻣﻨﺪاﻻﻥ ﮔﯧﻮﺭﺩﯨﺮ
ﮔﯘﻧﺠﺎﻭﻧﯩﻴﻪﻥ. ﻧﺎﺑﯩﺘﻪ ﺋﯘﻭﺷﻠﯩﺮ ﻳﺎﺩﺑﯩﻜﻪﻥ، ﻛﻪ ﻭﺋﯩﺰﻯ ﻣﻨﺪاﻻﻥ -
ﺯﻳﺎﺗﺮ ﻟﯩﻮﺍﻧﻲ ﺗﺮ - ﺑﯩﺮ ﺋﺎﻣﺎﻧﭽﻪ ﻭ ﻣﯧﺒﯩﺴﺘﯩﻲﻭﻭ ﺑﯩﺴﺘﺮﺍﻭﻭ.

۶- ﭼﯧﺮﻛﻪﻱ ﺑﺎﺵ، ﺋﯘﻭ ﭼﯧﺮﻛﻪﻱﻱ، ﻛﻪ ﺑﯧﺮﻛﻪﻱ ﺑﺎﺷﻲ ﻫﯩﺒﯩﺘﻪ. ﺋﯘﻡ
ﺑﯧﺮﻛﻪﻱ ﺑﺎﺵﺷﻪ، ﺑﯩﺮ ﺷﯩﻮﺍﺯﯨﻜﻲ ﺋﺎﺳﺎﻥ ﻭ ﺑﯩﺮ ﺯﻣﺎﻧﻨﯩﻜﻲ ﺷﯧﺮﯨﻦ ﺑﯩﺮ
ﻣﻨﺪاﻻﻥ ﺑﮕﯩﻴﻪﻧﺮﯨﺘﻪ. ﭼﯘﻧﻜﻪ ﻟﯩﺮ ﻛﺎﺗﻲ ﺧﯘﺑﻪﻧﺪﯨﻲﻭﻭ ﻳﺎﻧﺪﺍ ﻳﺎﻥ
ﮔﯘﺑﮕﺮﺗﯩﻨﺪﺍ، ﻛﺎﺭﯨﮕﯩﺮﻯ ﻭ ﻛﺎﺭﺩﺍﻧﯩﻲﻭﻭ ﻳﺎﻥ ﻟﯩﺴﯩﺮ ﺯﻳﺎﻧﻲ ﻣﻨﺪاﻻﻥ ﺩﯨﺒﯩﺘﻪ.
ﺑﯧﺮﻛﻪﻱ ﺑﯩﺮ ﺗﯩﻨﻬﺎ ﻟﯩﺮ ﭼﯧﺮﻛﯩﺪﺍ ﺑﯩﺴﻨﯩﻴﻪ، ﺑﯩﺮ ﭘﯧﺘﯩﻲ ﺩﯨﺒﯩﺘﻪ ﭘﯧﺮﺳﯩﻲ
ﺩﺍﻫﯩﻨﯩﺰﺍﻧﻨﯩﻲ ﻫﯩﺒﻪﻥ. ﻛﻪ ﻣﻨﺪاﻻﻥ ﺑﮕﯩﺰﻧﯩﻲﻭﻭ ﺑﯩﺮ ﻛﯩﺸﯘﻫﯩﻲﻭﺍﻱﻛﻲ

چيرڪڪڙ و ورووژا نديان. چيرڪنووسي لها توو و داهه نر،
ئو نووس ري، ڪ ئو بيرڪي د خاتوو، ڪ لگ
مندا ماندا بگونجيت. بيان نام نبت.

۷- پیوسته هاوسه نگی و گونجان له نوان بیرک و ره گزه
بند ماییه کای تری بنیاتنانی چیره کی منداان هه بهت.

۸۔ ناونیشانی گونجاوی چیرک زہر گرنگ۔ رٲٲ کی گرنگی ل
سرنج اکشانی خوڈنران ہ ی۔ پوہستہ ناونیشانی چیرک گوزارشت
ل پیرکی چیرک ک بکات.

۹۔ کٲ تایی چیرٲ کی منداٲان زٲر گرنگٲ، کٲ بٲ خٲشی و سٲرکٲوتن و گٲشبینی و گٲیشٲ بٲ هیوا و بٲ ئامانج و بٲ گٲیاندنٲ پٲیامی چیرٲکٲکٲ کٲتایی بٲت. نابٲت بٲ روخان و بٲ هیوایی و بٲ کارٲساتی تراژیدی کٲتایی بٲت. کٲ لٲ ئٲمٲ لٲ داهاتووشدا، کاردانٲوٲ و رٲنگدانٲوٲیٲ کی نٲرٲنیان، لٲسٲر دٲروونی منداٲان دٲبٲت.

دو بـ ی: ۲۰۲۴